

裁军谈判会议

CD/1644
30 May 2001

CHINESE
Original: ENGLISH/
RUSSIAN

2001 年 5 月 29 日俄罗斯联邦常驻代表致 裁军谈判会议主席的信，其中转交 俄罗斯关于裁军谈判会议 工作计划的建议

俄罗斯代表团与出席裁军谈判会议的其他代表团一样，对裁军领域这一独一无二的多边谈判论坛目前的形势感到关切。我们认真研究了自本会议 1998 年最后一次通过工作计划以来就工作计划提出的所有建议。我们高度赞赏其中的建设性意见。

俄罗斯联邦愿就裁谈会工作计划中的两个悬而未决的问题即核裁军和防止外层空间的军备竞赛提出一揽子建议，从而为我们的共同努力作出自己的贡献。我们依据的设想是，在第三个优先问题上，也就是裁谈会就禁产裂变材料条约开展实质性工作上，仍存在共识。

经过一番深思熟虑，我们决定支持本会议众多代表团的设想，同意设立一个处理核裁军问题的特设委员会。我们的一揽子建议还包括同时就防止外空军备竞赛设立一个具有谈判职权的特设委员会。

我们认为，俄罗斯的建议富有建设性，无损于任何代表团的立场。两个职权范围草案中使用的措辞取自以往不同国际会议上曾协商一致通过的文件。

俄罗斯代表团已就这一建议同本会议中的许多同事作过非正式讨论。我们对那些就职权范围草案发表意见和提出建议的人特别表示感谢。我们已尽力在定稿中考虑到这些意见和建议。

俄罗斯代表团谨请主席先生采取必要的步骤将本信及所附关于本会议工作计划的建议作为本会议的正式文件分发给会议所有成员国和观察员国。我希望俄罗斯的建议能够得到所有代表团的认真考虑，从而有助于本会议重新开展工作。

常驻代表
大 使
瓦西里·西多罗夫 (签名)

草 案

核 裁 军

裁军谈判会议决定于 2001 年届会期间在题为“停止核军备竞赛和核裁军”的议程项目 1 下设立一个特设委员会来处理核裁军问题。

该特设委员会将考虑到目前和未来的所有有关意见和提案，并处理与其职权有关的问题。

该特设委员会将于 2001 年届会结束前向会议报告其工作进展情况。

草 案

防止外层空间的军备竞赛

裁军谈判会议决定于 2001 年届会期间在题为“防止外层空间的军备竞赛”的议程项目 3 下设立一个特设委员会来进行谈判，以期就一个可防止外层空间军备竞赛的制度达成协议。该制度可采取具有国际法律约束力的文书的形式。

该特设委员会将考虑到目前和未来的所有有关意见和提案，并处理与其职权有关的问题。

该特设委员会将于 2001 年届会结束前向会议报告其工作进展情况。

-- -- -- -- --